

NOTICE OF ELECTION

PUBLIC NOTICE OF THE TOWN OF CHINO VALLEY

Notice is hereby given that the Town of Chino Valley will hold a Special Election as follows:

****Special Election — Tuesday, November 7, 2023***

- Propositions On The Ballot:
- Question 1**
Shall the Town of Chino Valley be authorized to sell up to 840 acres of real property generally bounded by Road 4 North, Jerome Junction, Perkinsville Road, and Santa Fe Trail, commonly known as Old Home Manor, to promote the best interests of the Twon of Chino Valley?
- Question 2**
Shall the Town of Chino Valley Mayor's term of office be increased from a two-year term to a four-year term, effective with the Mayoral term of office beginning in December 2024?
- Question 3**
Ratification by the Voters of the "MAKE IT CHINO! 2040 GENERAL PLAN" as the new General Plan of the Town of Chino Valley, Arizona, and repealing the "TOWN OF CHINO VALLEY GENERAL PLAN 2014," Adopted May 13, 2014, and all amendments thereto.
- Deadline To Register To Vote: October 10, 2023*
*Statutory date is a non-business day. Date has been adjusted to the next business day.
- Vote Center Locations: This will be a "Vote-by-Mail Election."
There will be NO onsite voting in the Town of Chino Valley.
- Date Ballots To Be Mailed: Registered voters will receive ballots in the mail starting the week of October 11, 2023.
- Deadline And Location For Return Of Ballots: Mailed ballots must be received by the Yavapai County Recorder, Voter Registration Department by 7:00 p.m., November 7, 2023.
Voters may also drop off their completed ballot, sealed in the mailing envelope, at either drop boxes located at Yavapai County Administration Building at 1015 Fair Street or at Chino Valley Town Hall, 202 N. State Route 89.
- Obtaining A Replacement Ballot: Voters may obtain a replacement ballot by contacting Yavapai County Voter Registration, (928) 771-3248.

For more information, call the Town Clerk's office at 636-3130.



Town Clerk

September 25, 2023

Date

NOTICIA DE ELECCIÓN

NOTICIA PÚBLICO DEL PUEBLO DE CHINO VALLEY

Noticia se da, de que el Pueblo de Chino Valley celebrará una Elección Especial de la siguiente manera:
***Elección Especial — martes, 7 de noviembre de 2023**

Proposiciones En La Boleta: **Cuestión N° 1**

Se debe autorizar a la ciudad de Chino Valley a vender hasta 840 acres de bienes inmuebles generalmente delimitados por Road 4 North, Jerome Junction, Perkinsville Rd y Santa Fe Trail, comúnmente conocido como Old Home Manor, para promover los mejores intereses del Pueblo de Chino Valley?

Cuestión N° 2

Se debe aumentar el mandato del alcalde del Pueblo de Chino Valley de un mandato de dos años a cuatro años, a partir del mandato de alcalde que comienza en diciembre de 2024?

Cuestión N° 3

Ratificación por los Votantes del Plan General "MAKE IT CHINO!2040" como el nuevo Plan General del Pueblo de Chino Valley, Arizona, y derogación del "PLAN GENERAL DEL PUEBLO DE CHINO VALLEY, 2014," Adoptando el 13 de Mayo de 2014, con todas las modificaciones?

Fecha Tope Para Inscribirse Para Votar: 10 de octubre de 2023

Ubicación De Las Urnas: Esta será una "Elección de Boleta Enviada por el Correo."

NO habrá votación in situ en el Pueblo de Chino Valley. Un sitio para la votación temprana estará disponible en el edificio de la administración del Condado de Yavapai, 1015 Fair Street en Prescott, AZ del 11 de octubre de 2023 hasta el 7 de noviembre de 2023.

Fecha En Que Se Enviarán Las Boletas Por El Correo: Los votantes inscritos recibirán las boletas por el correo comenzando la semana del 11 de octubre de 2023.

Última Fecha Y Lugar A Donde Enviar Las Boletas: El Departamento de Registro de Votantes, Registradora del Condado Yavapai tiene que recibir las boletas enviadas por el correo para las 7:00 p.m. el 7 de noviembre de 2023.

Los votantes también pueden depositar sus boletas completadas, selladas en el sobre de correo, en el Edificio de Administración del Condado Yavapai al 1015 Fair Street o en el Ayuntamiento de Chino Valley, 202 N. State Route 89. Buzones para las boletas también están disponibles afuera de ambas oficinas durante y después de las horas de negocio.

Para Obtener Una Boleta Temprana/Ausente De Reemplazo: Los votantes pueden obtener una boleta de reemplazo al comunicarse con el Registro de Votantes del Condado Yavapai, (928) 771-3248.

Para información adicional, comuníquese con la oficina de la Secretaria Municipal al 636-3130.

25 de septiembre de 2023


Secretaria Municipal

Fecha